

29 -07-1997

VASTE COMMISSIE VOOR TAALTOEZICHT

Vergadering van de verenigde afdelingen
Zitting van 10 juli 1997

Aanwezig: mevrouw [REDACTED]

Nederlandse Afdeling: de heer [REDACTED] ondervoorzitter;
mevrouwen [REDACTED] en [REDACTED]
de heer [REDACTED] plaatsvervangende leden.

Franse afdeling : de heer [REDACTED], ondervoorzitter;
mevrouw [REDACTED] en de heren [REDACTED]
[REDACTED] vaste leden.

Secretarissen : de heer [REDACTED] bestuursdirecteur;
de heer [REDACTED], bestuursdirecteur-
tweetalig adjunct.

29.145/I/P
RC/MM

De minister van Landbouw en KMO heeft de VCT om advies gevraagd over twee ontwerpen, het eerste tot vaststelling van de graden der ambtenaren van het Belgisch Interventie- en Restitutiebureau (BIRB) die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen, en het andere tot vaststelling van de taalkaders van het BIRB.

*

*

*

Op grond van de artikelen 43, § 3, 5e lid, 60, § 1, en 61, § 5, van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT), hebben de verenigde afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht die ontwerpen onderzocht ter zittingen van 19 en 26 juni, 3 juli en 10 juli 1997, en tijdens deze laatste zitting het volgende advies uitgebracht.

1. Trappen van de hiërarchie

De minister stelt de volgende graden voor, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen.

1e trap: directeur-generaal
adviseur-generaal

2e trap: ingenieur-directeur
adviseur
informaticus-directeur

3e trap: informaticus
vertaler-revisor
ingenieur
adjunct-adviseur

4e trap: programmeringsanalist
programmeur
eerstaanwend boekhouder
of boekhouder
eerstaanwend directiesecretaris
directiesecretaris

5e trap: bestuurschef
bestuursassistent

6e trap: klerk

7e trap: beambte
geschoold arbeider
arbeider

De vakorganisaties werden geraadpleegd.

De VCT keurt het ontwerp van de minister goed.

2. Ontwerp van taalkaders

De minister stelt voor de betrekkingen van de personeelsformatie als volgt te verdelen.

I. Vast kader

| Trappen | N. kader | F. kader | Twt. N | Twt. F |
|---------|----------|----------|--------|--------|
| 1 | 1 | 1 | | |
| 2 | 3 | 3 | 1 | 1 |
| 3 | 23 | 16 | | |
| 4 | 4 | 3 | | |
| 5 | 51 | 35 | | |
| 6 | 36 | 24 | | |
| 7 | 4 | 2 | | |

II. Uitdovingskader

| Trappen | N | F |
|---------|---|---|
| 3 | 1 | - |
| 6 | - | 3 |

De vakorganisaties werden geraadpleegd.

*

* *

Taalverdeling van de betrekkingen van de trappen 1 en 2

De VCT adviseert gunstig over de verdeling van de directiebetrekkingen. Die strookt met artikel 43, § 3, 1e en 2e lid, SWT.

Taalverdeling van de betrekkingen op de trappen 3 tot 7

De VCT heeft een grondig onderzoek gewijd aan de cijfergegevens i.v.m. het werkvolume van de verschillende directies en diensten van het BIRB, zoals door de Minister meegedeeld.

De VCT heeft daarbij vastgesteld dat voor het Directoraat-generaal, de technische en commerciële directies (dwz. D1, D2, D3 en D4) en de financiële directie (D5) het werkvolume op uitvoerige en overtuigende wijze werd aangetoond. Ook al moet worden opgemerkt dat de gegevens i.v.m. de zaken die in het Duitse taalgebied zijn gelokaliseerd, ook al beïnvloedden deze gegevens de uiteindelijke N/F verhoudingen van het werkvolume niet, niet op een correcte wijze (conform de vaste rechtspraak van de Commissie die een 50F/50N-verhouding voorschrijft) werden verwerkt.

Wat de algemene diensten betreft, stelt de VCT vast dat de taken van deze diensten onderling sterk verschillen o.m. in moeilijkheidsgraad en hoeveelheid werk (bvb. afhandeling personeelsdossiers, verzending drukwerken en briefwisseling). Daarenboven kan wat de juridische dienst betreft het werkvolume i.v.m. de herstructurering van het BIRB niet tot het werkvolume van een enkele ambtenaar van een welbepaalde taalrol worden gerekend.

In algemene regel benadert, volgens de VCT, de verhouding van het werkvolume van de algemene diensten, de gemiddelde verhouding van het werkvolume van de overige technische directies.

Gelet evenwel op de beperkte referentieperiode (KB van 3.2.1995 houdende coördinatie van de wet van 10.11.67 houdende oprichting van het BIRB), en gelet ook op het feit dat in de desbetreffende referentieperiode bepaalde taken van de algemene diensten van uitzonderlijke aard zijn geweest (bvb. herstructurering), kan de VCT akkoord gaan met het feit dat voor deze algemene diensten de verhoudingen van het werkvolume op een eerste basis van ramingen werd berekend en zulks tot op het ogenblik dat er cijfergegevens betreffende een langere referentieperiode zullen beschikbaar zijn.

Conclusie: rekening houdend met al deze elementen adviseert de VCT gunstig over de door de minister voorgestelde verdeling 59,6% N - 40,4% F, dwz. 118 N betrekkingen en 80 F betrekkingen, voor de taaltrappen 3 tot 7 van het BIRB.

*

* *

Dit advies wordt gestuurd aan de Minister van Landbouw en KMO die conform artikel 61, § 3, 2e lid van de SWT, wordt verzocht de VCT mee te delen welk gevolg hij eraan zal geven.

De Secretarissen,

De Voorzitter,

